

305851-2026 - Konkurrencevilkår

Bulgarien – Inventar (inkl. kontorinventar), boligudstyr, husholdningsapparater (ekskl. belysning) og rengøringsmidler – Доставка, монтаж и гаранция на обзавеждане и оборудване в Център за специализирана подкрепа за лица с увреждания и техните семейства и в четири сгради за резидентна грижа за пълнолетни лица с психични разстройства в изпълнение на инвестиция BG-RRP-11.018

OJ S 86/2026 05/05/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Varer

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: ОБЩИНА ТВЪРДИЦА

E-mail: oba_tv@abv.bg

Køberens retlige status: Lokal myndighed

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Generelle offentlige tjenesteydelser

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Доставка, монтаж и гаранция на обзавеждане и оборудване в Център за специализирана подкрепа за лица с увреждания и техните семейства и в четири сгради за резидентна грижа за пълнолетни лица с психични разстройства в изпълнение на инвестиция BG-RRP-11.018

Beskrivelse: В предмета на обществената поръчка са включени дейностите по доставка на оборудване (електроуреди) и доставка и монтаж на обзавеждане (мебели), както и поемането на гаранционна отговорност от изпълнителя за възникнали дефекти и повреди по оборудването и обзавеждането в рамките на гаранционния срок, за Център за специализирана подкрепа за лица с увреждания и техните семейства и за четири сгради за резидентна грижа за пълнолетни лица с психични разстройства. Артикулите и свързаните с тях дейности, които ще бъдат възложени по реда на настоящата открита процедура са разпределени в следните обособени позиции: Обособена позиция № 1: „Доставка и гаранция на оборудване (електроуреди)“; Обособена позиция № 2: „Доставка, монтаж и гаранция на обзавеждане (мебели)“. Пълна информация относно изискванията към начина и реда за изпълнение на предмета на обществената поръчка се съдържа в Техническата спецификация – Приложение № 1, която представлява неразделна част от документацията за участие. Наименованията, изискванията към техническите характеристики и броят на артикулите са подробно описани в приложените таблици към Техническата спецификация. Важно! В настоящата процедура участниците подават оферти за Обособена позиция № 1 и Обособена позиция № 2. Всеки участник може да подава оферта за една или за всички обособени позиции.

Identifikator for proceduren: b707a108-5550-4fce-aff8-da205a202a04

Intern ID: 582605

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: ja

Begrundelse for hasteproceduren: Възложителят провежда процедурата като ускорена на основание чл. 74, ал. 4 от ЗОП, тъй като са налице обстоятелства, които налагат

спешното ѝ възлагане. Настоящата обществена поръчка се възлага в изпълнение на Административен договор за безвъзмездна финансова помощ (АДБФП) № BG-RRP-11.018-0041-C03, сключен между Община Твърдица и Министерството на труда и социалната политика по процедура № BG-RRP-11.018 „Изграждане и оборудване на нови социални и интегрирани здравно-социални услуги за резидентна грижа и специализирани социални услуги за лица с увреждания", финансирана по Инвестиция „Модернизиране на дългосрочната грижа" към Националния план за възстановяване и устойчивост на Република България. Съгласно чл. 2, ал. 2.3. от АДБФП BG-RRP-11.018-0041-C03 срокът/периодът за изпълнение на инвестицията е не по-късно от 30.06.2026, като искането за окончателно плащане следва да бъде подадено в рамките на същия срок. Всички дейности по проекта, включително доставката и монтажа на обзавеждането и оборудването, следва да бъдат приключени преди тази дата. Прилагането на стандартния срок за получаване на оферти по чл. 74, ал. 1 от ЗОП би направило практически невъзможно спазването на крайния срок по АДБФП, което би застрашило изпълнението на проекта в неговата цялост. Подобно забавяне крие реален риск от неспазване на крайния срок за изпълнение на проекта, определен от правилата на финансиращата програма, което от своя страна ще доведе до загуба на европейското финансиране. Наред с финансовите последици, евентуалното забавяне и последващото неизпълнение на проекта би имало и сериозни социални последици. Проектът е насочен към осигуряване на институционалната грижа и към подкрепа на лица с увреждания и техните семейства, като неговото успешно и навременно реализиране е пряко свързано с изпълнението на ангажименти на държавата и общината в областта на социалната политика. В този смисъл всяко действие или бездействие, което би застрашило цялостното изпълнение на проекта, следва да бъде оценено не само от гледна точка на формалната законосъобразност, но и през призмата на защитата на надделяващия обществен интерес и правата на уязвимите групи. Реализацията на проекта има съществено значение от гледна точка на заетостта и социално-икономическата стабилност в общината. Чрез изграждането на нова, нормативно съответстваща инфраструктура и последващото ѝ обзавеждане и оборудване се осигурява приемственост в предоставянето на социалните услуги, съответстваща на целта за осигуряване на институционалната грижа и подкрепа на лица с увреждания и техните семейства, както и осигурява възможност съществуващите служители да продължат работа в новите обекти, при по-добри условия и в съответствие със съвременните стандарти. С оглед гореизложеното, цялостното завършване на дейностите по проекта и постигането на целите му изисква възлагане и изпълнение на обществената поръчка в максимално кратки срокове. Възложителят е поставил минимални изисквания за участие с цел осигуряване на реална възможност за подаване на оферти в условията на съкратен срок.

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Varer

Primær klassifikation (cpv): 39000000 Inventar (inkl. kontorinventar), boligudstyr, husholdningsapparater (ekskl. belysning) og rengøringsmidler

2.1.2. Udførelsessted

Postadresse: Мястото на изпълнение на Обособена позиция № 1 и Обособена позиция № 2 е Център за специализирана подкрепа за лица с увреждания и техните семейства и четири сгради за резидентна грижа за пълнолетни лица с психични разстройства, находящи се в гр. Твърдица.

By: гр. Твърдица

2.1.3. Værdi

Anslået værdi eksklusiv moms: 342 642,35 EUR

2.1.4. Generelle oplysninger

Yderligere oplysninger: 1. Участник се отстранява при наличие на някое от основанията за задължително отстраняване, определени в чл. 54, ал. 1 от ЗОП, възникнали преди или по време на процедурата. Основанията за отстраняване се прилагат до изтичане на сроковете съгласно чл. 57, ал. 3 от ЗОП. 2. Отстранява се и участник в процедурата - обединение от физически и/или юридически лица, и когато за член на обединението е налице някое от посочените по т. 1 основания за отстраняване. 3. Отстранява се участник в процедурата в случай, че използва подизпълнители и за тях са налице някое от посочените по т. 1 основания за отстраняване. 4. Други основания за отстраняване: 4.1. Участник, който няма право да участва в обществени поръчки на основание чл. 3, т. 8, във връзка с чл. 5, ал. 1, т. 3 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици (ЗИФОДРЮПДРКЛТДС), освен когато не са налице условията по чл. 4 от закона при отчитане на изключенията по чл. 3 и чл. 3а, във връзка с чл. 4 от ЗИФОДРЮПДРКЛТДС. Участниците трябва да декларират в ЕЕДОП дали дружеството – участник е регистрирано в юрисдикция с преференциален данъчен режим. В случай че, дружеството – участник е регистрирано в юрисдикция с преференциален данъчен режим, но са приложими изключенията по чл. 4 от ЗИФОДРЮПДРКЛТДС, се посочва конкретното изключение. 4.2. Участник, който няма право да участва в обществени поръчки на основание чл. 113, ал. 1 и ал. 2 от Закона за сметната палата. 4.3. Участник, който няма право да участва в обществени поръчки на основание чл. 83а, ал. 5, т. 1 от Закона за административните нарушения и наказания (ЗАНН). 4.4. Участник се отстранява при наличие на някое от основанията за отстраняване, определени в чл. 107 от ЗОП. 4.5. Участник, който не е декриптирал офертата си в сроковете по чл. 9л, ал. 4 от ППЗОП се отстранява от участие на основание чл. 107, т. 5 от ЗОП. 4.6. Участник, който след покана от възложителя и в определения в нея срок не удължи или не потвърди срока на валидност на офертата си. 4.7. Когато участникът предвижда участието на подизпълнители при изпълнение на поръчката, посочените по-горе изисквания се прилагат и по отношение на подизпълнителите. Посочените по-горе изисквания се прилагат и по отношение на член на обединението участник в процедурата. 4.8. Участник, който е предложил цена за изпълнение на поръчката по-висока от определената от възложителя, като максимална стойност, в настоящата документация за обществена поръчка. 5. Участник, за когото са налице основания по чл. 54, ал. 1 от ЗОП има право да представи доказателства, че е предприел мерки, относно неговата надеждност въпреки наличие на съответното основание за отстраняване. 5.1. Като доказателства за надеждността на участника се представят в ЦАИС ЕОП документи, посочени в чл. 45, ал. 2 от ППЗОП. 5.2. Възложителят извършва действия по отношение на доказателствата за надеждност в съответствие с чл. 56, ал. 2 от ЗОП. Забележка: Участниците са длъжни да уведомят възложителя писмено в 3-дневен срок от настъпване на някое от обстоятелствата, посочени в чл. 54, ал. 1, чл. 101, ал. 11 от ЗОП. 6. Гаранцията за изпълнение на Договора е в размер на 5 % (пет на сто) от стойността на договора по съответната обособена позиция, без включен ДДС.

Участникът сам избира формата на гаранцията. Документът за внесената/представена гаранция се представя преди сключване на договора и следва да отговаря на изискванията на чл. 111 от ЗОП. 7. Необичайно благоприятни оферти В хипотезата на чл. 72, ал. 1, т. 2 от ЗОП Възложителят определя прогнозната стойност на съответната обособена позиция за подходяща и обективна база за сравнение при допуснати до оценяване една или две оферти. 8. Възложителят допуска възможността, представянето на документите по чл. 39, ал. 2 от ППЗОП да бъдат представени общо съгласно правилото на чл. 47 ал. 4 от ППЗОП, тъй като процедурата е разделена на обособени позиции, които имат еднакви критерии за подбор, в случая липсват изисквания към критерии за подбор. 9. Финансирането по настоящата обществена поръчка е осигурено по АДФФП № BG-RRP-11.018-0041-C03 за изпълнение на одобрено предложение за изпълнение на инвестиция с наименование „Изграждане и обзавеждане на сгради за резидентна грижа за пълнолетни лица с психични разстройства и Център за специализирана подкрепа за лица с увреждания и техните семейства“, в рамките на процедура чрез директно предоставяне на конкретни крайни получатели № BG-RRP-11.018 „Изграждане и оборудване на нови социални и интегрирани здравно-социални услуги за резидентна грижа и специализирани социални услуги за лица с увреждания“, с финансиране по Инвестиция „Модернизиране на дългосрочната грижа“ по компонент „Социално включване“ към Национален план за възстановяване и устойчивост на Република България. 10. Участниците могат да подават офертите за една или за всички обособени позиции.

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

2.1.5. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Det højeste antal delkontrakter, for hvilket en tilbudsgiver kan indgive tilbud: 2

Betingelser for kontraktens udførelse:

Det højeste antal delkontrakter, for hvilket der kan tildeles kontrakter til én tilbudsgiver: 2

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Bekendtgørelse

Deltagelse i en kriminel organisation: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Korruption: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Svig: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Terrorhandling eller strafbare handlinger med forbindelse til terroraktivitet: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Hvidvaskning af penge eller finansiering af terrorisme: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Børnearbejde og andre former for menneskehandel: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af skatter og afgifter: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af bidrag til sociale sikringsordninger: Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Tilsidesættelse af forpligtelser på miljølovgivningsområdet: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Tilsidesættelse af forpligtelser på sociallovgivningsområdet: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Tilsidesættelse af forpligtelser på det arbejdsretlige område: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Direkte eller indirekte involvering i forberedelsen af denne udbudsprocedure: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Interessekonflikt som følge af deltagelse i udbudsproceduren: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Afgivelse af urigtige oplysninger, tilbageholdelse af oplysninger, ude af stand til at fremlægge de dokumenter, der anmodes om, eller indhentede fortrolige oplysninger i forbindelse med denne procedure: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП)

Tilsidesættelse af forpligtelser i henhold til rent nationale udelukkelsesgrunde: За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила

присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 113 от Закона за Сметната палата; с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки; чл. 107, т. 4 от ЗОП.

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0001

Titel: Доставка и гаранция на оборудване (електроуреди)

Beskrivelse: Обособена позиция № 1: Доставка и гаранция на оборудване (електроуреди) Пълна информация относно изискванията към начина и реда за изпълнение на предмета на обществената поръчка се съдържа в Техническата спецификация – Приложение № 1, която представлява неразделна част от документацията за участие. Наименованията, изискванията към техническите характеристики и броят на артикулите са подробно описани в приложените таблици към Техническата спецификация.

Intern ID: 582611

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Varer

Primær klassifikation (cpv): 39000000 Inventar (inkl. kontorinventar), boligudstyr, husholdningsapparater (ekskl. belysning) og rengøringsmidler

5.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Сливен (BG342)

Land: Bulgarien

5.1.3. Anslået varighed

Varighed: 20 Døgn

5.1.4. Fornyelse

Højeste antal fornyelser: 0

5.1.5. Værdi

Anslået værdi eksklusiv moms: 71 900,87 EUR

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Offentligt udbudsprojekt, der finansieres helt eller delvist med EU-midler

Oplysninger om EU-midler:

EU-støtteprogram: EU-genopretningsinstrument (2021/2027)

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej

5.1.7. Strategiske udbud

Formålet med strategiske udbud: Reduktion af miljømæssige indvirkninger

Beskrivelse: Дейностите предмет на поръчката следва да се изпълняват в съответствие с шестте екологични цели и изискванията на Техническите насоки за прилагането на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ съгласно Регламентът за създаване на Механизъм за възстановяване и устойчивост (МВУ) предвижда, че нито една мярка, включена в плановете за възстановяване и устойчивост на държавите-членки, не трябва да води до значителни вреди за екологичните цели по смисъла на Регламент (ЕС) 2020 /852 на Европейския парламент и на Съвета от 18 юни 2020 година за създаване на рамка за улесняване на устойчивите инвестиции и за изменение на Регламент (ЕС) 2019 /2088 (Регламента за таксономията). На база посоченото, всички мерки, включени в Националния план за възстановяване и устойчивост на България (НПВУ), включително тези, предвидени по Програмата за икономическа трансформация (ПИТ), следва да допринасят за екологичния преход като отчитат шестте екологични цели, заложи в чл. 9 от Регламента за таксономията: 1) смекчаване на изменението на климата; 2) адаптиране към изменението на климата; 3) устойчиво използване и опазване на водните и морските ресурси; 4) преход към кръгова икономика; 5) предотвратяване и контрол на замърсяването; 6) защита и възстановяване на биологичното разнообразие и екосистемите. За целите на Регламента за МВУ принципът за „ненанасяне на значителни вреди“ трябва да се тълкува по смисъла на чл. 17 от Регламента за таксономията, в който се определя какво представлява „значителна вреда“ за шестте екологични цели, обхванати в него. В съответствие с Регламента за Механизма за възстановяване и устойчивост и съответно, за да е налице спазване на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“, всички предвидени инвестиции по настоящата процедура, следва да не водят до значителни вреди за всеки един от горепосочените шест екологични цели. Допълнителна информация относно прилагането на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“, може да бъде намерена в Регламента за таксономията и в Известие на Комисията – „Технически насоки за прилагането на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ съгласно Регламента за Механизма за възстановяване и устойчивост (2021/C58/01)“, както и в свързаните с тях документи.

Formålet med strategiske udbud: Opfyldelse af sociale mål

Beskrivelse: Настоящата обществена поръчка се възлага в изпълнение на Административен договор за безвъзмездна финансова помощ (АДБФП) № BG-RRP-11.018-0041-C03, сключен между Община Твърдица и Министерството на труда и социалната политика по процедура № BG-RRP-11.018 „Изграждане и оборудване на нови социални и интегрирани здравно-социални услуги за резидентна грижа и специализирани социални услуги за лица с увреждания“, финансирана по Инвестиция „Модернизиране на дългосрочната грижа“ към Националния план за възстановяване и устойчивост на Република България. Реализацията на проекта има съществено значение от гледна точка на заетостта и социално-икономическата стабилност в общината. Чрез изграждането на нова, нормативно съответстваща инфраструктура и последващото ѝ обзавеждане и оборудване се осигурява приемственост в предоставянето на социалните услуги, съответстваща на целта за осигуряване на институционалната грижа и подкрепа на лица с увреждания и техните семейства, както и осигурява възможност съществуващите служители да продължат работа в новите обекти, при по-добри условия и в съответствие със съвременните стандарти.

Tilgang til reduktion af miljøpåvirkninger: Beskyttelse og genopretning af biodiversitet og økosystemer, Omstilling til en cirkulær økonomi, Tilpasning til klimaændringer, Modvirkning af klimaændringer, Forebyggelse og bekæmpelse af forurening, Bæredygtig anvendelse og beskyttelse af vand- og havressourcer

Grønne udbudskriterier: EU's kriterier for grønne offentlige udbud

Socialt mål, som fremmes: Adgangsmuligheder for alle, Andet

5.1.8. Tilgængelighedskriterier

Der er ikke anvendt kriterier vedrørende adgangsmuligheder for personer med handicap med følgende begrundelse

Begrundelse: Естеството на настоящата обществена поръчка не предвижда въвеждане на специфични критерии за достъпност за лицата с увреждания, поради което такива не са предвидени в техническите спецификации.

5.1.9. Udvælgelseskriterier

Kilder til udvælgelseskriterier: Bekendtgørelse

Kriterium: Tilmelding i et handelsregister

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Възложителят не определя критерии за подбор по отношение на участниците.

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Navn: „Най-ниска цена“

Beskrivelse: Обществената поръчка се възлага въз основа на икономически най-изгодна оферта, определена по критерий за възлагане – „най-ниска цена“, съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 ЗОП.

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: bulgarsk

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://app.eop.bg/today/582605>

Ad hoc-kommunikationskanal:

Navn: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://app.eop.bg/today/582605>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: bulgarsk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 19/05/2026 23:59:59 (UTC+03:00) østeuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 6 Måneder

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 20/05/2026 14:00:00 (UTC+03:00) østeuropæisk sommertid

Sted: В системата

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Tilladt

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: nej

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: nej

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Комисия за защита на конкуренцията

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: Комисия за защита на конкуренцията

5.1. Delkontrakt: LOT-0002

Titel: Доставка, монтаж и гаранция на обзавеждане (мебели)

Beskrivelse: Обособена позиция № 2: Доставка, монтаж и гаранция на обзавеждане (мебели) Пълна информация относно изискванията към начина и реда за изпълнение на предмета на обществената поръчка се съдържа в Техническата спецификация – Приложение № 1, която представлява неразделна част от документацията за участие. Наименованията, изискванията към техническите характеристики и броят на артикулите са подробно описани в приложените таблици към Техническата спецификация.

Intern ID: 582623

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Varer

Primær klassifikation (cpv): 39000000 Inventar (inkl. kontorinventar), boligudstyr, husholdningsapparater (ekskl. belysning) og rengøringsmidler

5.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Сливен (BG342)

Land: Bulgarien

5.1.3. Anslået varighed

Varighed: 20 Døgn

5.1.4. Fornyelse

Højeste antal fornyelser: 0

5.1.5. Værdi

Anslået værdi eksklusiv moms: 270 741,48 EUR

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Offentligt udbudsprojekt, der finansieres helt eller delvist med EU-midler

Oplysninger om EU-midler:

EU-støtteprogram: EU-genopretningsinstrument (2021/2027)

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej

5.1.7. Strategiske udbud

Formålet med strategiske udbud: Reduktion af miljømæssige indvirkninger

Beskrivelse: Дейностите предмет на поръчката следва да се изпълняват в съответствие с шестте екологични цели и изискванията на Техническите насоки за прилагането на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ съгласно Регламентът за създаване на Механизъм за възстановяване и устойчивост (МВУ) предвижда, че нито една мярка, включена в плановете за възстановяване и устойчивост на държавите-членки, не трябва да води до значителни вреди за екологичните цели по смисъла на Регламент (ЕС) 2020 /852 на Европейския парламент и на Съвета от 18 юни 2020 година за създаване на рамка за улесняване на устойчивите инвестиции и за изменение на Регламент (ЕС) 2019

/2088 (Регламента за таксономията). На база посоченото, всички мерки, включени в Националния план за възстановяване и устойчивост на България (НПВУ), включително тези, предвидени по Програмата за икономическа трансформация (ПИТ), следва да допринасят за екологичния преход като отчитат шестте екологични цели, заложиени в чл. 9 от Регламента за таксономията: 1) смекчаване на изменението на климата; 2) адаптиране към изменението на климата; 3) устойчиво използване и опазване на водните и морските ресурси; 4) преход към кръгова икономика; 5) предотвратяване и контрол на замърсяването; 6) защита и възстановяване на биологичното разнообразие и екосистемите. За целите на Регламента за МВУ принципът за „ненанасяне на значителни вреди“ трябва да се тълкува по смисъла на чл. 17 от Регламента за таксономията, в който се определя какво представлява „значителна вреда“ за шестте екологични цели, обхванати в него. В съответствие с Регламента за Механизма за възстановяване и устойчивост и съответно, за да е налице спазване на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“, всички предвидени инвестиции по настоящата процедура, следва да не водят до значителни вреди за всеки един от горепосочените шест екологични цели. Допълнителна информация относно прилагането на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“, може да бъде намерена в Регламента за таксономията и в Известие на Комисията – „Технически насоки за прилагането на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ съгласно Регламента за Механизма за възстановяване и устойчивост (2021/C58/01)“, както и в свързаните с тях документи.

Formålet med strategiske udbud: Opfyldelse af sociale mål

Beskrivelse: Настоящата обществена поръчка се възлага в изпълнение на Административен договор за безвъзмездна финансова помощ (АДБФП) № BG-RRP-11.018-0041-C03, сключен между Община Твърдица и Министерството на труда и социалната политика по процедура № BG-RRP-11.018 „Изграждане и оборудване на нови социални и интегрирани здравно-социални услуги за резидентна грижа и специализирани социални услуги за лица с увреждания“, финансирана по Инвестиция „Модернизиране на дългосрочната грижа“ към Националния план за възстановяване и устойчивост на Република България. Реализацията на проекта има съществено значение от гледна точка на заетостта и социално-икономическата стабилност в общината. Чрез изграждането на нова, нормативно съответстваща инфраструктура и последващото ѝ обзавеждане и оборудване се осигурява приемственост в предоставянето на социалните услуги, съответстваща на целта за осигуряване на институционалната грижа и подкрепа на лица с увреждания и техните семейства, както и осигурява възможност съществуващите служители да продължат работа в новите обекти, при по-добри условия и в съответствие със съвременните стандарти.

Tilgang til reduktion af miljøpåvirkninger: Beskyttelse og genopretning af biodiversitet og økosystemer, Omstilling til en cirkulær økonomi, Tilpasning til klimaændringer, Modvirkning af klimaændringer, Forebyggelse og bekæmpelse af forurening, Bæredygtig anvendelse og beskyttelse af vand- og havressourcer

Grønne udbudskriterier: EU's kriterier for grønne offentlige udbud

Socialt mål, som fremmes: Adgangsmuligheder for alle, Andet

5.1.8. Tilgængelighedskriterier

Der er ikke anvendt kriterier vedrørende adgangsmuligheder for personer med handicap med følgende begrundelse

Begrundelse: Естеството на настоящата обществена поръчка не предвижда въвеждане на специфични критерии за достъпност за лицата с увреждания, поради което такива не са предвидени в техническите спецификации.

5.1.9. Udvælgelseskriterier

Kilder til udvælgelseskriterier: Bekendtgørelse

Kriterium: Tilmelding i et handelsregister

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Възложителят не определя критерии за подбор по отношение на участниците.

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Navn: „Най-ниска цена“

Beskrivelse: Обществената поръчка се възлага въз основа на икономически най-изгодна оферта, определена по критерий за възлагане – „най-ниска цена“, съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 ЗОП.

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: bulgarsk

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://app.eop.bg/today/582605>

Ad hoc-kommunikationskanal:

Navn: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://app.eop.bg/today/582605>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: bulgarsk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 19/05/2026 23:59:59 (UTC+03:00) østeuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 6 Måneder

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 20/05/2026 14:00:00 (UTC+03:00) østeuropæisk sommertid

Sted: В системата

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Tilladt

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: nej

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: nej

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Комисия за защита на конкуренцията

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: Комисия за защита на конкуренцията

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officielt navn: ОБЩИНА ТВЪРДИЦА
Registreringsnummer: 000590704
Postadresse: пл. СВОБОДА №.1
By: гр.Твърдица
Postnummer: 8890
Landsdel (NUTS): Сливен (BG342)
Land: Bulgarien
Enhed: Стелян Светиев
E-mail: oba_tv@abv.bg
Telefon: +359 45442225
Internetadresse: <https://tvarditsa.bg/>
Køberprofil: <https://app.eop.bg/buyer/15929>

Denne organisations roller:

Køber

8.1. ORG-0002

Officielt navn: Комисия за защита на конкуренцията
Registreringsnummer: 000698612
Postadresse: бул. Витоша № 18
By: София
Postnummer: 1000
Landsdel (NUTS): София (столица) (BG411)
Land: Bulgarien
Enhed: Комисия за защита на конкуренцията
E-mail: delovodstvo@cpc.bg
Telefon: +359 29356113
Fax: +359 29807315
Internetadresse: <http://www.cpc.bg>
Denne organisations roller:
Organisation med ansvar for klager
Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: e860a25c-0840-42ac-9826-a223f1bb2cc9 - 01
Formulartype: Konkurrencevilkår
Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen
Bekendtgørelsesundertype: 16
Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 04/05/2026 15:15:36 (UTC+03:00) østeuropæisk sommertid
Bekendtgørelsens officielle sprog: bulgarsk
Bekendtgørelsesnummer: 305851-2026
EUT-S-nummer: 86/2026
Offentliggørelsesdato: 05/05/2026